

פרק קכו - Psalm 126

א שִׁיר הַמַּעֲלוֹת בְּשׁוּב ד' אֶת־שִׁבַּת צִיּוֹן הָיִינוּ כְּחֹלְמִים:

1. A Song of Ascents. When Adoniye brings about the return to Zion we will have been like dreamers.

Shir ha'ma'alot be'shub Adonai et shibat Siyon hayinu ke'holemim.

ב אִזּוּ יִמְלֵא שְׂחֹק פִּינוֹ וּלְשׁוֹנֵנוּ רִנָּה אִזּוּ יֹאמְרוּ בְּגוֹיִם הַגְּדִיל ד' לַעֲשׂוֹת  
עַם־אֱלֹהִים:

2. Then will our mouths be filled with laughter, and our tongue with joyous song. Then they will say among the nations: 'Adoniye has done great things for them.'

Az yimaleh sehok pinu u'lshonenu rina az yomeru ba'goyim higdil Adonai la'asot im ele.

ג הַגְּדִיל ד' לַעֲשׂוֹת עִמָּנוּ הָיִינוּ שְׂמֵחִים:

3. Adoniye had done great things for us; we will [then] rejoice.

Higdil Adonai la'asot imanuy hayinu semehim.

ד שׁוּבָה ד' אֶת־שְׁבוֹתֵנוּ [שְׁבִיתֵנוּ] כְּאֶפְיָקִים בְּנֶגֶב:

4. Adoniye! Bring back our exiles like springs in the desert.

Shuba Adonai et shebitenu ka'afikim ba'negeb.

ה הַזֹּרְעִים בְּדַמְעָה בְּרִנָּה יִקְצְרוּ:

5. Those who sow in tears will reap with joyous song.

*Please do not discard this holy document. Please deposit in Geniza at your local synagogue.*

Ha'zore'im be'dim'a be'rina yikSORU.

**וְהָלוֹךְ יֵלֵךְ | וּבָכָה נֹשֵׂא מִשְׁךְ-הָזֶרַע בָּא-יָבוֹא בְרִנָּה נֹשֵׂא אֲלֻמֹּתָיו:**

6. [Though] he walks along weeping, carrying the bag of seed, he will return with joyous song carrying his sheaves.

Haloch yelech u'bacho noseh meshech ha'zara bo yabo be'rina noseh alumotav.